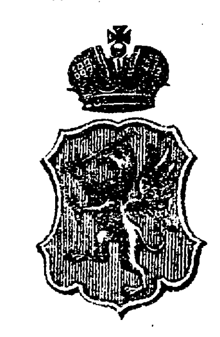
ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XXXIII.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю: по Понедѣльникамъ, Середамъ и Пятницамъ
Цѣна на годовое изданіе . . . . 3 руб.
Съ пересылкою по почтѣ . . . . 5 „
Съ доставкою на домъ . . . . 4 „
Подписка принимается въ редакціи сихъ Вѣдомостей въ замкѣ.

Die Livl. Gouv.-Zeitung erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch und Freitag.
Der Abonnementspreis beträgt . . . . . . 3 Rbl.
Mit Uebersendung per Post . . . . 5 „
Mit Uebersendung in's Haus . . . . 4 „
Bestellungen werden in der Redaction dieses Blattes im Schloß entgegengenommen.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 часовъ утра до 7 часовъ по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ . . 8 коп.
за строку въ два столбца . . . 16 „

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Typographie täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festtage, von 7 Uhr Morgens bis 7 Uhr Abends entgegengenommen.
Der Preis für Privat-Inserate beträgt:
für die einfache Zeile . . . . . . 8 Kop.
für die doppelte Zeile . . . . . . 16 „

Livländische Gouvernements-Zeitung.

XXXIII. Jahrgang.

№ 18. **Понедѣльникъ 11. Февраля. — Montag 11. Februar.** **1885.**

Оффиціальная Часть.
Officieller Theil.

Общій Отдѣлъ.
Allgemeine Abtheilung.

Рижскій уѣздный воинскій начальникъ, объявляя о потерѣ запаснымъ ефрейторомъ 116. пѣхотнаго Малоярославскаго полка Робертомъ Гусевичемъ, увольнительнаго билета за № 4616, выданнаго ему командиромъ полка 10. Сентября 1880 года, проситъ считать билетъ этотъ недѣйствительнымъ, такъ какъ онъ замѣненъ дубликатомъ. № 1520. 2

Мѣстный Отдѣлъ.
Locale Abtheilung.

Приказомъ по Корпусу Лѣсничихъ, отъ 11. сего Января за № 1, старшій лѣсной ревизоръ Прибалтійскихъ губерній, коллежскій совѣтникъ Солимани, назначенъ старшимъ запаснымъ лѣсничимъ. № 1219.

Господиномъ Лифляндскимъ Губернаторомъ разрѣшено Николаю Андреасу Незе дальнѣйшее содержаніе пароваго чигунно-литейнаго завода съ механической мастерской, принадлежавшаго до сихъ поръ Христофу Флейшману и расположеннаго по Митель и Палисаденштрассе за № 26.

Von dem Herrn Livländischen Gouverneur ist dem Nicolai Andreas Neese die Concession zur weiteren Fortführung der bisher dem Christoph Fleischmann gehörig gewesenen, an der Mittel- und Palisadenstraße sub Nr. 26 belegenen Eisengießerei nebst mechanischer Werkstatt mit Dampfbetrieb, ertheilt worden. Nr. 762.

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе всѣ равныя мѣста и должностныхъ лицъ проситъ, подчиненнымъ же предписываетъ произвести розыскъ Бѣлостокскаго мѣщанина, еврея Михаила Беньяминова Бѣлоха, около 32 лѣтъ отъ роду, состоящаго подъ слѣдствіемъ за тайный провозъ контрабанднаго товара и проживавшаго прежде въ г. Гроднѣ, и въ случаѣ отысканія выслать его въ Уголовное Отдѣленіе упомянутаго Магистрата. № 667. 1

In Folge Unterlegung des Rigaschen Raths werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle gleichstehenden Behörden und Amtspersonen ersucht, alle untergeordneten aber beauftragt, nach dem wegen Schmuggels in Untersuchung stehenden, ehemals in der Stadt Grodno wohnhaft gewesenen Bjälostokschen Meschtschanin, Ebräer Michail Benjaminow Beloch, welcher ca. 32 Jahre alt ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle vor die Criminal-Deputation des erwähnten Raths zu sistiren. Nr. 667. 1

Вслѣдствіе отношенія командира 31. резервнаго пѣхотнаго кадроваго баталіона Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ имущества рядоваго означеннаго баталіона Карла Вернера, уроженца г. Лемзаля, и въ случаѣ отысканія взыскать изъ онаго 5 р. 85 к. судебныхъ издержекъ, каковыя деньги сдать въ мѣстное казначейство, а квитанцію послѣдняго представить сему Губернскому Правленію. № 670. 1

In Folge Requisition des Commandeurs des 31. Reserve-Cadre-Infanterie-Bataillons wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem etwaigen Vermögen des aus Lemsal gebürtigen Gemeinen des erwähnten Bataillons Carl Werner sorgfältige Nachforschungen anzustellen, im Ermittelungsfalle aus solchem Vermögen 5 Rbl. 85 Kop. an Gerichtskosten beizutreiben, dieses Geld in die örtliche Rentei einzuzahlen und die Quittung der Letzteren anher vorzustellen. Nr. 670. 1

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе всѣ равныя мѣста и должностныхъ лицъ проситъ, подчиненнымъ же предписываетъ произвести розыскъ состоящаго подъ слѣдствіемъ приписаннаго къ Рижскому рабочему окладу мурничнаго подмастерья Якова Елизарова Никифорова, 24 лѣтъ, старовѣрческаго исповѣданія, и въ случаѣ отысканія выслать его въ Уголовное Отдѣленіе упомянутаго Магистрата. № 700. 1

In Folge Unterlegung des Rigaschen Raths werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle gleichstehenden Behörden und Amtspersonen ersucht, alle untergeordneten aber beauftragt, nach dem in Untersuchung stehenden Rigaschen Arbeiter-okladisten, Maurergesell Jakow Jelisarow Nikiferow, welcher 24 Jahre alt und altgläubiger Confession ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle vor die Criminal-Deputation des erwähnten Raths zu sistiren. Nr. 700. 1

Вслѣдствіе представленія Венденскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ приписаннаго къ Блуменгофскому крестьянскому обществу мельничнаго подмастерья Іогана Кноха, котораго слѣдуетъ допросить въ качествѣ свидѣтеля по слѣдственному дѣлу о Валкскомъ цеховомъ Димитріѣ Кленовѣ, обвиняемомъ въ конокрадствѣ, и въ случаѣ отысканія выслать поименованнаго Кноха въ упомянутый Магистратъ. № 701. 2

In Folge Unterlegung des Wendenschen Raths wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem zur Blumenhofschen Landgemeinde verzeichneten, in Untersuchungssachen wider den Walkschen Zunftoklasisten Dimitri Klenow wegen Pferdediebstahls als Zeuge zu vernehmenden Müllergesellen Johann Knoch sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittelungsfalle den genannten Knoch vor den erwähnten Rath zu sistiren. Nr. 701. 2

Вслѣдствіе отношенія Казанскаго Губернскаго Правленія Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ имѣній и капиталовъ могущихъ оказаться принадлежащими Казанскимъ мѣщанамъ Фокѣю Морозову и Алексѣю Дворникову, на предметъ учрежденія опекъ, и въ случаѣ отысканія донести о томъ сему Губернскому Правленію. № 702. 2

In Folge Requisition der Kasanschen Gouvernements-Regierung wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem etwaigen Vermögen der Kasanschen Meschtschanins Fokei Morosow und Alexei Dwornikow, da dasselbe unter Curatel zu stellen ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittelungsfalle darüber anher zu berichten. Nr. 702. 2

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе всѣ равныя мѣста и должностныхъ лицъ проситъ, подчиненнымъ же предписываетъ произвести розыскъ приписаннаго къ имѣнію пасторатъ Фрауенбургъ крестьянина Фрица Циппаута, 25 лѣтъ, лютеранскаго исповѣданія, состоящаго подъ слѣдствіемъ за кражу, и въ случаѣ отысканія выслать его въ Уголовное Отдѣленіе упомянутаго Магистрата.

In Folge Unterlegung des Rigaschen Raths werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle gleichstehenden Behörden und Amtspersonen ersucht, alle untergeordneten aber beauftragt, nach dem wegen Diebstahls in Untersuchung stehenden, zum Pastorate Frauenburg verzeichneten Fritz Zippaut, welcher 25 Jahre alt und lutherischer Confession ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle vor die Criminal-Deputation des erwähnten Raths zu sistiren. Nr. 737. 3

Вслѣдствіе рапорта Дерптскаго Орднунгсгерихта Лифляндское Губернское Правленіе всѣ равныя мѣста и должностныхъ лицъ проситъ, подчиненнымъ же предписываетъ произвести розыскъ отпускнаго рядоваго сверхштатной команды С.-Петербургскаго уѣзднаго воинскаго начальника, уроженца гор. Посволя, еврея Юделя Гирша Берловича Манакуна, подозрительнаго въ растратѣ, и въ случаѣ отысканія сообщить о томъ сему Губернскому Правленію.

In Folge Unterlegung des Dorpatschen Ordnungsgerichts werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle gleichstehenden Behörden und Amtspersonen hierdurch ersucht, alle untergeordneten aber beauftragt, nach dem aus der Stadt Poswol gebürtigen Ebräer, beurlaubten Gemeinen des außeretatmäßigen Commandos des St. Petersburgschen Kreis-Militairchefs Judel Hirsch Berelowitsch Manakun, welcher der Unterschlagung verdächtig ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittelungsfalle darüber anher Mittheilung zu machen. Nr. 739. 3

Das Livländische Hofgericht macht hiermit bekannt, daß seine diesjährige Frühlings-Juridik am 1. April eröffnet werden wird und die vor dem 17. Mai d. J. geschlossenen Sachen in derselben zum Vortrag kommen sollen.

Den Unterbehörden wird aufgetragen, etwa rückständige Berichte, Erklärungen und Verhöre gleich zu Anfang der Juridik dem Hofgerichte vorzustellen.

Riga-Schloß, den 31. Januar 1885. Nr. 729. 1

Wenn einem verdächtigen Menschen ein Pferd nebst Schlitten (Kulbe) als vermuthlich gestohlen abgenommen worden, als wird der resp. Eigenthümer des Pferdes hierdurch aufgefordert, sich binnen 14 Tagen bei dem Rigaschen Ordnungsgerichte zu melden. Signalement des Pferdes: Fuchswallach, helle Mähne, einen weißen Fleck auf der Stirn und dem Widerrist, eine Geschwulst an der rechten Seite des Bauches.

Riga-Ordnungsgericht, den 7. Februar 1885. Nr. 1570. 3

Von der Oberdirection der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät wird hierdurch bekannt gemacht, daß zufolge am 6. Februar 1885 bewerk-

stelligter Ausloosung nachbezeichnete 4% unkündbare Livländische Pfandbriefe mit der Marke „S" vom 17. April 1885 ab kündbar geworden sind.

Die ausgeloosten Pfandbriefe werden selbstverständlich bis zum Tage der Auszahlung weiter verrentet.

VIII. Ziehung des Jahrganges 1858.

1. Lettischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
12704	101	Beyenhof	100
12762	69	Allasch	1000
12929	93	Ronneburg-Neuhof	100
12931	95	do.	100
12946	60	Napküll	500

2. Estnischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
10036	73	Moisekatz	500
10164	64	Hallick	500
10193	133	Audern	1000
10194	134	do.	1000

VII. Ziehung des Jahrganges 1859.

1. Lettischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
13059	122	Lysohn	100
13171	79	Fehteln	1000
13225	59	Alt-Kalzenau	1000
13267	53	Wilsenhof	500
13323	32	Koiküll	100

2. Estnischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
10346	97	Rosenhof	1000
10477	98	Allatzkiwi	500
10487	108	do.	500
10503	40	Meckshof	500

VI. Ziehung des Jahrganges 1860.

1. Lettischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
13369	48	Roseneck	100
13386	34	Fehsen	100
13452	115	Segewold	100
13501	82	Karrishof	100
13663	64	Cölljall	100
14052	41	Kayenhof	1000
14122	42	Alswig	1000
14127	47	do.	1000
14132	52	do.	1000

2. Estnischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
10532	19	Mustel	500
10543	43	Perrist	550
10600	11	Sommerpahlen	900
10789	117	Carolen	1000
10938	43	Korast	500
10942	47	do.	100
10976	78	Sadjerw	700
11006	46	Kerro	1000

V. Ziehung des Jahrganges 1861.

1. Lettischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
14254	31	Tegasch	100
14268	115	Römershof	1000
14283	38	Töllist	1000
14330	45	Adsel-Schwarzhof	1000
14392	96	Serben	100
14496	33	Wattram	100
14542	32	Ohlershof	100
14597	272	Marienburg	1000
14677	352	do.	100

2. Estnischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
11099	69	Lunia	500
11171	6a	Pallamois	1000

IV. Ziehung des Jahrganges 1862.

1. Lettischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
15045	48	Stolben	1000
15075	20	Mullut	100
15144	25	Werholm	100
15146	25	Kussen	1000
15182	27	Hasik	100
15236	47	Moiseküll	1000
15355	60	Tirsen	1000

2. Estnischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
11232	177	Aya	500
11307	79	Neu-Kusthof	1000
11456	40	Duckershof	500

III. Ziehung des Jahrganges 1863.

1. Lettischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
15597	38	Sawensee	1000
15675	40	Lohdenhof	1000
15733	34	Dutkenshof	100

2. Estnischen Distincts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
11510	43	Korküll	100
11568	57	Kurrista	1000
11659	56	Brinkenhof	100

II. Ziehung des Jahrganges 1864.

1. Lettischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
15822	106	Palzmar	1000
15843	45	Schujen	1000
15866	68	do.	100
16012	153	Odsen	100

2. Estnischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
11743	95	Ringen	100
11744	96	do.	100

I. Ziehung des Jahrganges 1865.

1. Lettischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
17193	137	Gulbern	100
17330	102	Kegeln	100
17452	81	Dickeln	1000
18264	165	Kalnemoise	500
18625	183	Praulen	500

2. Estnischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
12916	86	Ropkoi	1000

Verzeichniß der durch frühere Ausloosungen kündbar gewordenen, jedoch noch nicht gekündigten 4 pCt. Pfandbriefe:

1. Lettischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
12674	101	Alt-Drostenhof	100
12680	107	do.	100
12795	61	Sadser	100
12796	62	do.	100
12810	61	Goldbeck	1000
12859	159	Bersohn	500
12874	174	do.	100
12928	92	Ronneburg-Neuhof	100
12930	94	do.	100
13010	72	Semershof	100
13067	130	Lysohn	100
13106	59	Bersehof	100
13118	39	Alt-Wohlfahrt	1000
13130	51	do.	100
13208	46	Launekaln	1000
13249	83	Alt-Calzenau	100
13256	90	do.	100
13275	61	Wilsenhof	100
13276	62	do.	100
13385	33	Fehsen	100
13420	58	Puikeln	100
13432	94	Segewold	1000
13456	119	do.	100
13457	120	do.	100
13639	33	Zerell	1000
13646	40	do.	100
13666	67	Cölljall	100
13737	103	Fianden	800
13795	45	Weißenstein	1000
14304	23	Judasch	1000
14317	7	Karky	500
14341	56	Adsel-Schwarzhof	100
14394	53	Treppenhof	1000
14395	54	do.	100
14467	79	Lettin	1000
14487	99	do.	100
14675	350	Marienburg	1000
14737	98	Malup	100
14916	27	Fehgen	1000
14967	26	Tolkenhof	1000
15101	18	Kellamäggi	500
15132	13	Werholm	1000
15164	30	Neuhof	100
15165	31	do.	100
15342	56	Clausholm	100
15387	92	Tirsen	100
15435	60	Kulsdorf	100
15686	45	Neu-Wrangelshof	1000
15705	9	Wilkenpahlen	100
15722	21	Neu-Sackenhof	100
23231	179	Festen	100
29146	166	Segewold	500

2. Estnischen Districts.

Nr. gen.	sp.	Gut.	S.-Rbl.
10044	81	Moisekatz	500
10048	85	do.	100
10109	60	Groß-Camby	100
10161	61	Hallick	500
10162	62	do.	500
10165	65	do.	500
10196	136	Audern	1000
10216	156	do.	100
10217	157	do.	100
10235	49	Ruttigfer	100
10417	29	Toiffer	500
10456	68	do.	100
10488	109	Allatzkiwi	500
10544	44	Perrist	100
10602	13	Sommerpahlen	500
10708	63	Podis	500
10761	61	Heimthal	550
10788	116	Carolen	1000
10819	147	do.	100
10908	21	Neu-Nurse	100
10964	66	Sadjerw	1000
11003	43	Kerro	1000
11138	100	Alt-Kusthof	1000
11278	77	Hummelshof	100
11279	78	do.	100
11455	39	Duckershof	500
11609	98	Kurrista	100
11610	99	do.	100
11626	58	Neu-Rosen	1000
12043	64	Alt-Wrangelshof	1000

Riga, den 8. Februar 1885.

Nr. 218.

Von der Rigaschen Steuerverwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß der Rigasche Bürgerokladist Alexander Elias Wassermann (Fam.-Nr. 9235) in Anzeige gebracht hat, daß der ihm vom Rigaschen Rathe am 13. Januar 1884 sub Nr. 439 ertheilte Placatpaß abhanden gekommen sei.

In Anlaß dessen werden sämmtliche Polizeibehörden Livlands von dieser Steuerverwaltung ersucht, im Auffindungsfalle den erwähnten Paß ihr einsenden zu wollen, mit den etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 862. 1

Riga, den 23. Januar 1885.

Von der Rigaschen Steuerverwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß der Rigasche Bürgerokladist Friedrich Wilhelm Ecke (Fam.-Nr. 8614) in Anzeige gebracht hat, daß der ihm vom Rigaschen Rathe am 24. Februar 1884 sub Nr. 1583 ertheilte Placatpaß abhanden gekommen sei.

In Anlaß dessen werden sämmtliche Polizeibehörden Livlands von dieser Steuer-Verwaltung ersucht, im Auffindungsfalle den erwähnten Placatpaß ihr einsenden zu wollen, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 1179. 3

Riga, den 4. Februar 1885.

Vom Wendenschen Ordnungsgerichte wird desmittelst bekannt gemacht, daß der dem Gemeinen des Grodnoschen Gouvernementsbataillons Jakob, Rein's Sohn, Eglit am 15. Januar 1868 sub Nr. 745 ertheilte Abschiedsukas, als abhanden gekommen, für mortificirt zu erachten ist.

Wenden-Ordnungsgericht, den 23. Januar 1885. Nr. 1469. 1

Der zu Alswig im Walkschen Kreise angeschriebene im Jahre 1877 der Landwehr zugezählte Alexander Jahn's S. Gabran hat hierselbst die Anzeige gemacht, daß ihm sein sub Nr. 1026 d. d. 21. November 1877 ertheilter Landwehrschein abhanden gekommen ist, und ist in Folge dessen dem qu. Gabran ein neuer Landwehrschein ausgestellt worden.

In solchem Anlaß werden alle Polizeibehörden und Autoritäten von der Walkschen Kreis-Wehrpflicht-Commission hierdurch freundlichst ersucht, den etwa vorgestellten diesseitigen Landwehrschein sub Nr. 1026 d. d. 21 November 1877 dieser Commission zu übersenden, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren.

Walk, Kreis-Wehrpflicht-Commission, am 31. Januar 1885. Nr. 78. 3

Demnach das 4. Rigasche Kirchspielsgericht in Klagesachen des Herrn von Transehe-Erla wider den Eigenthümer der im Wolmarschen Kreise und Wolmarschen Kirchspiele belegenen Mojahnschen Gesinde Sihle und Auschke, Wilhelm Schwartz puncto Obligations-Forderungen, dem Beklagten Schwarz ein diesseitiges Urtheil zu eröffnen hat, der Aufenthalt desselben aber dieser Behörde unbekannt ist, so ergeht hierdurch an den Wilhelm Schwarz die gerichtliche Aufforderung, bei der gleichzeitigen Commination, daß falls er oder ein gehörig Bevollmächtigter desselben am 1. März 1885 zur Anhörung des qu. Urtheils hier nicht erscheinen sollte, so wird dasselbe als publicirt angesehen und in Erfüllung gesetzt werden. Nr. 990. 3

Daugeln, im 4. Rigaschen Kirchspielsgericht, am 31. Januar 1885.

Apakschâ nosauktee scha pagasta lozekli, kas krona- un pagasta nodoschanas nemaksadami bes kahdam parahdischanahm un pasehm apkahrt blandahs, top zaur scho usaizinati triju mehneschu laikâ, t. i. lihds 27. Aprika 1885, pee schahs pagasta waldes peeteiktees un sawus paradus nomaksaht, tee kuri scho usaizinajumu nepaklausihs tiks us likumiga zeka no scha pagaba dwehseku skaitla un beedribas isslehgti, ka: Peter Peterson (dsihwojot Rigâ), Jahn Waldsin (dsihwojot Rigâ), Karl Buscha (dsihwojot Rigâ), Peter Walgs (atst. sald. dsihwojot Rigâ), Peter Praulin (atst. sal. dsihwojot Rigâ), Martin Kalnin (atst. saldats 1883 bijis Nabê) un Brenz Meesiht (1882 bijis Bihrinâ).

Wisas zeenijamas pilsehtu un lauku polizejas top zaur scho peeklahjigi luhgtas, sawôs waldes eezirknôs ruhpigi pakal mekleht un katru no mineteem zilwekeem atraschanas gadijumâ lihds minetam terminam schai pagasta waldei arestigi peesuhtit.

Aijaschu pagasta waldê, 27. Januarî 1885. Nr. 21. 2

Pahles pagasta teesa dara ar scho wiseem sinamu, ka schejeenes bijuschais Plehse pusmahjas gruntneeks Peteris Reekstins ir pee schihs teesas pats sewi par weeglprahtigu atsinees, ihpaschi sawas mantibas pahrwaldischanâ un tadehk scho teesu luhdsis winu sem pehrminderu pahrwaldischanas nolikt; ka tas schihs teesas protokolî no 29. Nowembra 1884 sem Nr. 237 redsams. Schi teesa ari Peteri Reekstinu par tahdu atsinusi un sihmedamees us Widsemes semneeku likumeem § 954 un § 971 to Peteri Reekstinu ka nekahrtigu sawa ihpaschuma isschkeedeju sem diwu pehrminderu pahrwaldibas nolikusi un katris nolihgums, norunas woi maksaschanas kas bes eezeltu pehrminderu klaht buhschanas ar P. Reekstinu tiktu isdaritas, tiks par negeldigahm usskatitas un bes eewehroschanas isnihzinatas, kam pret scho nolikumu kahdas pretrunas, teek usaizinati 3 mehneschu laikâ no apakschâ rakstitas deenas pee schihs teesas peeteiktees.

Pahles pagasta teesâ, 16. Janwarî 1885. Nr. 21. 2

Проклама. Proclama.

Von dem Rigaschen Stadtwaisengerichte werden Alle, welche an den Nachlaß des am 27. November 1884 verstorbenen deutschen Reichsangehörigen, Restaurateurs Johann Traugott Schultz, und der am 9. Januar 1885 verstorbenen Wittwe Margaretha Graßmann geb. Meerpal irgend welche Anforderungen oder Erbansprüche zu haben vermeinen, oder demselben verschuldet sind, hiermit aufgefordert, sich innerhalb sechs Monaten, also nicht später als am 28. Juli 1885, bei dem Waisengerichte, entweder persönlich, oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte, zu melden und daselbst ihre Forderungsurkunden beizubringen, bezw. ihre Erbansprüche nachzuweisen, sowie ihre Schulden anzugeben, widrigenfalls sie nach Ablauf des anberaumten Termins mit ihren Forderungen oder Erbansprüchen nicht weiter gehört noch zugelassen werden sollen, mit etwaigen Schuldnern aber nach den Gesetzen verfahren werden würde.

Riga-Rathhaus, den 28. Januar 1885. Nr. 149. 2

Vom Rigaschen Vogteigerichte werden mit Genehmigung des Rigaschen Raths alle Diejenigen, welche an den in Concurs gerathenen Expeditor Carl Alexander Werner irgend welche Anforderungen zu haben vermeinen oder

demselben Zahlungen zu leisten haben sollten, hierdurch aufgefordert und bzw. unter Androhung der für den Unterlassungsfall festgesetzten Strafen angewiesen, mit solchen Ansprüchen, bzw. Zahlungs- oder sonstigen Verpflichtungen unter Beibringung gehöriger Belege binnen sechs Monaten a dato, bew. bis zum Ablaufe der alsdann anzuberaumenden Allegationstermine bei diesem Vogteigerichte entweder in Person oder durch gehörig legitimirte Bevollmächtigte sich zu melden und anzugeben, bei der Verwarnung, daß nach Ablauf dieser Präclusivfrist die Gläubiger mit ihren Anforderungen nicht weiter gehört, noch berücksichtigt werden sollen, mit den Schuldnern aber nach den Gesetzen verfahren werden wird.

Riga-Rathhaus, im Vogteigerichte, den 29. Januar 1885. Nr. 233. 1

Nachdem über das Vermögen des Klempnermeisters Rudolph Fischer hierselbst der Generalconcurs eröffnet worden ist, werden Alle, welche an den genannten Cridar rechtliche Ansprüche haben desmittelst aufgefordert, diese Ansprüche, unter Beibringung der dazu gehörigen Belege, binnen 6 Monaten a dato und bzw. während der darnach anzuberaumenden Allegationstermine, spätestens aber bis zum 28. August 1885, bei der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts, entweder persönlich, oder durch einen gehörig legitimirten Bevollmächtigten anzumelden, widrigenfalls auf dieselben bei Vertheilung der Concursmasse keine Rücksicht genommen werden wird.

Desgleichen werden die etwaigen Schuldner des Rudolph Fischer hierdurch angewiesen, ihre Schulden, zur Vermeidung gerichtlicher Zwangsmaßregeln, bei dem gerichtlich bestellten Concurscurator, Herrn Advocat Heinrich Korth zu berichtigen.

Riga-Rathhaus, den 31. Januar 1885. Nr. 292. 1

Demnach bei der Oberdirection der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät Sr. Excellenz der Herr Landmarschall F. Baron Meyendorff auf das im Rigaschen Kreise und Kokenhusenschen Kirchspiele belegene Gut Alt-Bewershof um eine Darlehnserhöhung in Pfandbriefen nachgesucht hat, so wird solches hiedurch öffentlich bekannt gemacht, damit die resp. Gläubiger, deren Forderungen nicht ingrossirt sind, Gelegenheit erhalten, sich solcherwegen, während 3 Monate a dato dieser Bekanntmachung, zu sichern.

Riga, den 25 Januar 1885.

Nr. 142. 1

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat wird hierdurch zur öffentlichen Kenntniß gebracht, daß zufolge Verfügung dieser Behörde vom 8. d. M. über das Vermögen des hiesigen Kaufmanns F. J. Rundalzow der General-Concurs eröffnet worden ist. In solchem Anlaß werden alle Diejenigen, welche wider den Cridaren F. J. Rundalzow Forderungen und Ansprüche oder an dessen Vermögen Rechte irgend welcher Art erheben, resp. geltend machen wollen, hierdurch aufgefordert und angewiesen, solche Ansprüche, Forderungen und Rechte binnen der peremtorischen Frist von 6 Monaten a dato, also spätestens bis zum 11. Juli 1885, in gesetzlicher Weise anzumelden und zu begründen, widrigenfalls die provocirten Forderungen, Ansprüche und Rechte, wenn deren Anmeldung im Laufe der anberaumten Frist unterbleiben sollte, der Präclusion unterliegen und in diesem Gantverfahren weiter keine Berücksichtigung finden sollen.

Gleichzeitig werden alle Diejenigen, welche dem Cridaren verschuldet oder ihm gehörige Vermögensgegenstände im Verwahr haben sollten, hierdurch angewiesen, hierüber unverzüglich dieser Concursbehörde oder den weiter unten genannten Concurscuratoren Anzeige zu machen, da andernfalls die Schuldner gerichtlicher Klage, diejenigen aber, welche überführt sein werden, dem Cridaren gehörige Vermögensgegenstände verheimlicht zu haben, gesetzlicher Beahndung gewärtig sein mögen.

Zu Curatoren und Contradictoren der Concursmasse des Kaufmanns F. J. Rundalzow sind die Herren Hofgerichts-Advocat S. Lieven und Kaufmann R. Brettschneider diesseits constituirt worden, wobei es dem Corps der Gläubiger selbstverständlich vorbehalten bleibt, wegen Constituirung einer anderen Curatel sachgemäße Anträge anher zu verlautbaren.

Dorpat-Rathhaus, am 11. Januar 1885. Nr. 50. 1

Nachdem das von der am 31. December 1884 zu Schloß Smilten verstorbenen verwittweten Frau Emily Constantia Bandau geb. D'Arley errichtete Testament nebst sonstigen letzwilligen schriftlichen Dispositionen anher vorstellig gemacht worden, ist von dem Wendenschen Landgerichte gemäß dem Provinzial-Recht der Ostsee-Gouvernements Theil 3 Art. 2451 und 2452 verfügt worden, gedachtes Testament nebst sonstigen letzwilligen schriftlichen Dispositionen bei diesem Landgerichte am 25. Februar 1885 zur gewöhnlichen Sitzungszeit der Behörde öffentlich verlesen zu lassen, was Allen dabei in irgend einer rechtlichen Beziehung Betheiligten mit der Eröffnung hierdurch bekannt gemacht wird, daß Diejenigen, welche wider das dergestalt zu verlesende Testament, resp. die sonstigen letzwilligen schriftlichen Dispositionen der verstorbenen verwittweten Frau Emily Constantia Bandau geb. D'Arley aus irgend einem Rechtsgrunde Einsprache oder Einwendungen zu erheben gesonnen sein sollten, bei Verlust alles weiteren Rechts dazu, innerhalb der gesetzlichen Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen, von der Verlesung des Testaments an gerechnet, bei diesem Landgericht ordnungsmäßig zu verlautbaren und in derselben Frist durch Anbringung einer förmlichen Testamentsklage rechtlich zu begründen und ausführig zu machen verbunden sind.

Zugleich werden Alle und Jede, welche an die verstorbene verwittwete Frau Emily Constantia Bandau geb. D'Arley, modo deren Nachlaß, in creditorischer Beziehung oder aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Anforderungen zu erheben sich berichtigt halten sollten, seitens dieses Landgerichts hierdurch aufgefordert und angewiesen, innerhalb der gesetzlichen Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen a dato dieses Proclams, mithin spätestens am 1. März 1886 sich mit solchen ihren Ansprüchen und Anforderungen allhier bei dem Wendenschen Landgerichte gehörig anzugeben, dieselben zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Commination, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Meldungsfrist Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern mit allen ferneren solchen etwaigen Ansprüchen und Anforderungen an die verstorbene verwittwete Frau Emily Constantia Bandau geb. D'Arley, modo deren Nachlaß, gänzlich und für immer präcludirt werden sollen.

Wenden-Landgericht, am 15. Januar 1885. Nr. 227. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät, des Selbstherrschers aller Reußen &c. bringt das Riga-Wolmarsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Adam Skester, Erbbesitzer des im Segewoldschen Kirchspiele des Rigaschen Kreises belegenen Neu-Kempenhofschen Jaunsem Gesindes hierselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das zum Gehorchslande des Gutes Neu-Kempenhof gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück mit den zu ihm gehörigen Gebäuden und Appertinentien, dergestalt verkauft worden, daß dasselbe dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies und unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören soll; als hat das Riga-Wolmarsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät und aller derjenigen, welche auf dem Jaunsem Gesinde bei diesem Kreisgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstückes nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen sich innerhalb der peremtorischen Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzumelden, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien dem resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll:

das Gesinde Jaunsem, groß 22 Thlr. 2 Gr., dem Bauer Jurre Dolphi, für den Preis von 3800 Rbl. S.

Wolmar, den 11. Januar 1885.

Nr. 20. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. thut das Wenden-Walksche Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach der Peter Bekker, als Besitzer des im Wendenschen Kreise und Fehtelnschen Kirchspiele unter dem Gute Fehteln belegenen Grundstückes Miglehn Nr. 10 hierselbst nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführtes, zum Gehorchslande des obengenannten Gutes gehöriges Grundstück dem untengenannten Käufer dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracts übertragen worden ist, daß das hier aufgeführte Grundstück mit allen Gebäuden und Appertinentien dem resp. Käufer als freies von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für ihn und seine Erben und Erb- und Rechtsnehmer angehören soll, als hat das Wenden-Walksche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adel. Güter-Credit-Societät und sonstigen ingrossarischen Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannten Gesindes sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß das genannte Grundstück nebst allen Gebäuden und Appertinentien als selbstständiges Hypothekenstück constituirt, dem resp. Käufer als alleigenes, von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

Miglehn Nr. 10, groß 13 Thlr. 76 Gr., auf den Sohn Brenz Bekker, für 2620 Rbl. S. Nr. 1016. 2

Wenden, den 22. December 1884.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. thut das Wenden-Walksche Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach die Erben des weil. Jahn Lesding, als namentlich dessen Wittwe Anne Lesding geb. Suttis und deren Kinder Andres und Carl Lesding, Ewa Alksne geb. Lesding, Leene Berg geb. Lesding, Anne Sinter geb. Lesding, Dahrte und Mathilde Lesding und Jahn Lesding, als Besitzer des im Walkschen Kreise und Ermesschen Kirchspiele unter dem Gute Schloß Ermes belegenen Leijes- und Kalna-Kiaupe-Gesindes hierselbst nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführtes, zum Gehorchslande des obengenannten Gutes gehörige Grundstück dem untengenannten Cessionar dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Cessions-Contracts übertragen worden ist, daß das hier aufgeführte Grundstück mit allen Gebäuden und Appertinentien dem resp. Cessionar als freies von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für ihn und seine Erben und Erb- und Rechtsnehmer angehören soll, als hat das Wenden-Walksche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät und sonstigen ingrossarischen Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannten Gesindes sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß das genannte Grundstück nebst allen Gebäuden und Appertinentien als selbständiges Hypothekenstück constituirt, dem resp. Cessionar als alleigenes von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

Leijes und Kalna-Kiaupe, groß 60 Thlr., auf den Andres Lesding, für 14,400 Rbl. S. Nr. 2. 3

Wenden, den 4. Januar 1885.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. bringt das Pernau-Fellinsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft: demnach die Baltische Domainen-Verwaltung, in Vertretung der Hohen Krone, als Erbbesitzerin des im St. Michaelisschen Kirchspiele des Pernauschen Kreises, belegenen Gutes publ. Wörring, hierselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihr die zu diesem Gute gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstücke dergestalt, mittels bei diesem Kreisgerichte beigebrachter Contracte verkauft worden sind, daß diese Grundstücke mit den zu denselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien, den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern als freies unabhängiges Eigenthum, für sie und ihre Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören sollen; als hat das Pernau-Fellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum

21. Juli 1885 bei diesem Kreisgerichte, mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen, gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien deren resp. Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen und zwar:

1 Kustase Nr. 7, groß 56 Lofstellen ¼ Kapp., dem Bauer Michel Kommison, für den Preis von 650 Rbl. 75 Kop. S.
2 Machlema Nr. XVIII, groß 20 Lofst. 5¾ Kappen, dem Bauer Michel Tomsmit, für den Preis von 129 Rbl. 50 Kop.

Publicatum, Fellin-Kreisgericht, den 21. Januar 1885. Nr. 29. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen ꝛc. bringt das Pernau-Fellinsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft: demnach die Baltische Domainen-Verwaltung, in Vertretung der hohen Krone, als Erbbesitzerin des im Torgelschen Kirchspiele des Pernauschen Kreises, belegenen Gutes publ. Suick, hierselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihr die zu diesem Gute gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstücke dergestalt, mittels bei diesem Kreisgerichte beigebrachter Contracte verkauft worden sind, daß diese Grundstücke mit den zu denselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien, den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern als freies unabhängiges Eigenthum, für sie und ihre Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören sollen; als hat das Pernau-Fellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 21. Juli 1885 bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien deren resp. Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen und zwar:

1 Wöllema Ado Nr. 1a, groß 249 Lofst. 9¼ Kap., dem Bauer Ado Ackermann, für den Preis von 1585 Rbl. S.
2 Rehe Jaan Nr. 2, groß 262 Lofst., 1 Kap., dem Bauer Jaan Steinbach, für den Preis von 1964 Rbl. S.
3 Pedi Mark Nr. 5, groß 250 Lofst. 7 Kap., dem Bauer Mark Markson, für den Preis von 1829 R. 25 K. S.
4 Ado Andres Nr. 9, groß 249 Lofst. 18¾ Kap., dem Bauer Andres Reinfeldt, für den Preis von 1976 Rbl. 75 K. S.
5 Tiido Jacob Nr. 10, groß 260 Lofst. 22½ Kap., dem Bauer Jacob Reinfeldt, für den Preis von 1810 Rbl. S.
6 Johann Michel Nr. V, groß 23 Lofst. 24¾ Kap., dem Bauer Michel Adamson, für den Preis von 219 Rbl. 50 Kop. S.
7 Willema Sana Willem Nr. VIII, groß 22 Lofst. 18 Kap., dem Bauer Willem Metsal, für den Preis von 177 Rbl. 75 Kop. S.
8 Pikko Peet Nr. XIV, groß 38 Lofst. 24½ Kap., dem Bauer Peet Tiedermann, für den Preis von 319 Rbl. S.
9 Lasto Michel Nr. XVI, groß 47 Lofst. 7½ Kap., dem Bauer Michel Reinfeldt, für den Preis von 404 Rbl. 75 K. S.
10 Reinfeldi Nr. XXII, groß 59 Lofst. 20¾ Kap., dem Bauer Jaan Reinfeldt, für den Preis von 724 R. S.
11 Weinbergi, Nr. LV, groß 14 Lofst. 23½ Kap., dem Bauer Maddis Weinberg, für den Preis von 245 Rbl. 75 Kop. S.

Publicatum, Fellin-Kreisgericht, den 21. Januar 1885. Nr. 35. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen ꝛc. bringt das Pernau-Fellinsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Johann Orro, Erbbesitzer des im Karkusschen Kirchspiele des Pernauschen Kreises, unter dem Gute Pollenhof belegenen Grundstücks Korbi Nr. 39 hierselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm die ihm eigenthümlich gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstücke dergestalt, mittels bei diesem Kreisgerichte beigebrachter Contracte verkauft worden sind, daß diese Grundstücke mit den zu denselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien, den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern als freies unabhängiges Eigenthum, für sie und ihre Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören sollen; als hat das Pernau-Fellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät und des Herrn Besitzers von Pollenhof, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten, a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 21. Juli 1885, bei diesem Kreisgerichte, mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen, gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien deren resp. Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen, und zwar:

die aus dem vorgenannten 25 Thlr. 62 Gr. großen Grundstücke Korbi Nr. 39 durch dessen Theilung gebildeten beiden selbstständigen Oeconomien, nämlich: Korbi Nr. 39A, groß 13 Thlr. 33 Gr., dem Bauer Peter Orn, für den Preis von 2400 R. S., und Korbi Nr. 39B, groß 12 Thlr. 29 Gr., dem Bauer Margus Orn, für den Preis von 2400 Rbl. S.

Publicatum, Fellin-Kreisgericht, den 21. Januar 1885. Nr. 42. 2

No Leeseres-Osolmuischas pagasta teesas top ar scho wisi tee usaizinati, 6 mehneschu laikâ pee schahs teesas peeteiktees, ja kahdam pret sekoschahm adopteereschanahm, par weenigu dehlu un mantineeku peenemschanu, kas preti buhtu, jo zitahdi schihs norakstitas adopteereschanas paliks spehkâ ka apstiprinatas un neweens wehlak netaps peenemts nedz klausits:

1) Leel-Stahpeku saldata atraitne Mada Beesin peenem Leel-Stahpeku Jahni Lapinu, Jahna un Lihses dehlu, pehz teesas protokola norakstta 19. Septambra 1884 sem Nr. 48.

2) Tolinu Mada Serschan peenem Tolinu atraitnes Ilses Birnbauma dehlu Peteri Birnbaumu, pehz teesas protokola norakstta 12. Dezembra 1884 Nr. 67.

3) Widuzu Eda Akmentin peenem Jaun-Wehku Peteri Akmentinu, Peter un Annas dehlu, pehz teesas protokola norakstta 30. Janwara 1885 Nr. 6.

Leeser-Osolmuischâ, 31. Janwarî 1885. Nr. 24. 3

Kad ta pee Allaschu pagasta peederiga meita Marie Mengel, ir sawa scheit peederiga mahjas, atraitnes Anna Sandberg un winas miruscha wihra Jahn Sandberg dehlu Mahrtinu, dsim. 1875 19. Martâ sew par audschu dehlu un apgahdneeku peenehmusi, ka tas schahs teesas protokolas grahmatâ no 29. Janwara 1885 ar Nr. 25 norakstihts. Tad teek zaur scho wisi, kam kahda preti runaschana buhtu usaizinati 3 mehneschu laikâ t. i. lihds 29. Aprila s. g. pee schahs pagasta teesas peeteiktees. Pehz noteikta laika netiks ne kahdas pretoschanas klausitas, bet schi norakstischana paliks spehkâ.

Siguldas pagasta teesâ, 30. Janwarî 1885. Nr. 16. 2

Pehz schahs pagasta teesas protokola no 4. Janwara s. g. Nr. 6, ir scha pagasta lozeklis Jahn Leimans, kuram pascham behrnu naw, dehla weetâ peenehmis (adoptejis) schejeenes Leepkalna gruntneeka Dahw Leepas dehlu Peteri dsim. 17. Martâ 1875, tadehl teek katrs kam pret scho adoptschanu kas ko preti runat buhtu 3 mehneschu laikâ no apakschâ rakstitas deenas pee schahs pagasta teesas peeteiktees usaizinats.

Paltemales pagasta teesâ, 29. Janwarî 1885. Nr. 15. 2

Zaur scho top wisi, kam buhtu kahdas pretirunaschanas schejeenes pagasta teesâ sem Nr. 15 no 13. Februari p. g. norakstitâ adopzijâ, kur Andreews Karpa ar seewu Maju, bes behrnu buhdami, Andreewu Jürgenu, Andscha un Marijas dehlu, ar meesigâ dehla teesibahm adoptê, usaizinati, 6 mehneschu laikâ a dato pee schejeenes pagasta teesas meldetees. Wehlaki netiks neweens wairs eewehrots un adopzija dabuhs sawu likumigu spehku.

Katrinas pagasta teesâ, 28. Janwarî 1885. Nr. 14. 2

Pehz schejeenes pagasta teesas protokola no 5. Nowembra 1884 Nr. 284 ir tas Krementschugâ (Poltawas gub.) dsihwodams Ludwig Eduard Döhring ar seewu Marfa Iwanowna sew dehla weetâ peenehmuschi (adoptejuschi) schejeenes tirgotaja Gustaw Döhring dehlu Ernst Hugo dsim. 26. Maijâ 1875 winam pilnigas meesiga dehla teesibas eeruhmedami; tadehl teek darits sinams ja kahdam pret scho adopziju kahdas pretrunas waretu buht, tahs paschas 6 mehneschu laikâ a dato pee schahs pagasta teesas peeneft. Pehz scha termina, pretrunas netiks eewehrotas un adopzija peenems likumigu spehku.

Osolmuischas pagasta teesâ, 28. Janwarî 1885. Nr. 41. 2

Pehz Wez-Kalsnawas pagasta teesas protokola no s. g. 2. Februara Nr. 4, peenem (adopte) Mada Preedit ta Jahna un Lolas Broda dehlu Kahrli dsimuschu 1875 g. 9. Februari, kursch jau weenu gadu winas apgahdaschanâ bijis sew par apgahdneeku.
Kam pret scho adopziju pretrunas buhtu, top usaizinati 3 mehneschu laikâ pee schahs teesas usdotees.

Wez-Kalsnawas pagasta teesâ, 2. Februarî 1885. Nr. 54. 2

Kad tee Zehsu kreisê, Lasdonas draudsê un Lasdonas pagasta pehznahkami, ka: 1) Muschke pusmahjas gruntineeks Andres Widuz, 2) Wilwan pusmahjas gruntineeks Jakob Misin un 3) Jaundsem pusmahjas rentineeks Andres Ahbolin kas ir miruschi un ari wehl tas 4) Patmalneek gruntineeks Peter Behrsin kas paradu dehl konkursî kritis, tad teek no schahs pagasta teesas, to triju miruschu un 4 konkurse kritusch paradu deweji un nehmaji 6 mehneschu laikâ usaizinati, ka lai pee schahs pagasta teesas peemeldejas, jo pehz notezejuscha termina netiks neweens wairs peenemts, bet ar paradu slehpejeem pehz likuma isdarits.

Lasdonas pagasta teesâ, tai 30. janwari 1885. Nr. 51. 2

No Krona-Slokas pagasta teesas teek zaur scho sinams darits, ka Bahschu zeemâ, kalpu semes Nr. 3 nomneeks Johann Gotthard Eckmann ir schihs semes rekti pahrdewis Kalnazeemâ peederoscham Jurim Weinbergim.
Tahdâ atgadijumâ teek zaur scho usaizinati wisi Eckmana radi un ari ziti laudis, kas tahdai grunts teesibas zedeereschanai pretim buhtu, to usdot scheit 3 mehneschu laikâ, t. i. newehlaki ka lihds 12. Aprilam s. g. jo pehzak netiks neweens wairs klausits, bet minetas rektes zedeereschana ees spehkâ. Nr. 11. 2

Kaugurôs, 12. Janwarî 1885.

Kad Mangalmuischas krona obrokgabala Nr. 1 nomneeks Jahn Uhlup bes behrneem nomiris un to obrokgabalu tagad tura bruhkeschanâ wina atraitne Greeta, aprezejusees Spulle, tad usaizina Mangalmuischas pagasta teesa zaur scho it wisus kas doma ka wineem pee schi obrokgabala nomaschanas tuhwakas teesibas buhtu, pee schihs pagasta teesas 3 mehneschu laikâ, t. i. wehlakajs lihds 28. Aprila 1885 peeteiktees un sawas teesibas peerahdit, ar to noteikschanu, ka wehlaki netiks neweens wairs ne klausits ne peenemts bet tiks nospreests kuram no peemeldejuscheem peeder teesiba to mineto obrokgabalu us nomu tureht.

Mangalmuischas pagasta teesâ, 28. Janwarî 1885. Nr. 30. 1

Orawa kogukonna kohtu poolt, mis Tartu-Wöru kreisis ja Wastseliina kihelkonnas, antakse selle läbi teada, et siit walla liige Ann Saarnit on Karl Sarapuu omale kasupoeaks wötnud, protokolli 11. Januarist 1885 Nr. 335 järgi.
Selle järele kutsub se kogukonna kohus köiki kellel selle kasupoea wötmise ja nimemise wastu midagi ütlemist on; oma wastu rääkimist kuue kuu aea sees, se on kuni 17. Juulini 1885 siin kogukonna kohtu ees üles andma.
Pärast seda aega, ei wöeta enam kedagi kuulda, waid se kasupoeaks minemine ja wötmine jääb kindlaks.

Orawa kogukonna kohtus, 17. Januaril 1885. Nr. 38. 3

Saaremaalt. Nie walla kogukonna kohtu polest saab kuulutud, et Anna Espal oma wanemattest päritud rendi kuha Nr. LVIII öigusse on Feodor Oillile annund 1882 aastal 8. Mai ku päwal, selle pärast kutsutakse Anna Espal sugulasi kellel senna wasto rääkimist on, kolme ku aia sees, se on kunni 12 Juri ku päwani Nie walla kogukonna kohtu jures üles anda, pärast seda ei sa kedagid kuulda wöetud, ning saab nende kaup seäduslikuks arwetud.

Nie walla kogukonna kohtus, sel 12. Januaril 1885. Nr. 15. 1

Sure Kambja kogokonna kohus, mis Tartu maakonnas ja Kambja kihelkonnas, annab seeläbi teada, et selle walla liige Hindrik Pedel oma poega August Pedeli on Johan Eilsenile kasulapseks annud, ja et Johan Eilsen on wastawötnud; selle kogokonna protokolli ramatu järele 5. Januarist 1885. Kellel selle kasulapseks andmise ja wötmise wastu rääkimist on, peab seda kuue kun aja sees, se on, seni kui 14. Juli kun päiwani 1885 siin kohtu ees üles andma, pärast seda tärmini ei sa enamb keegi kuulda wötetud, ja jääb se kasulapseks andmine ja kinnitamine kindlaks.

Sures Kambjas, sel 14. Januaril 1885. Nr. 25. 1

Торги. Torge.

Управленіе Государственными Имуществами въ Прибалтійскихъ губерніяхъ объявляетъ, что на отдачу въ 12 лѣтнее арендное содержаніе, съ 23. Апрѣля 1885 г. по тоже число 1897 года, оброчной статьи Соба Петъ-Мигра Мегги, Перновскаго уѣзда, величиною 69,63 дес., назначенъ рѣшительный торгъ на 18. Марта 1885 года въ Куркундскомъ волостномъ правленіи.

Ближайшія условія можно узнать въ Управленіи Государственными Имуществами, у мѣстнаго I. Перновскаго лѣсничаго и въ Куркундскомъ волостномъ правленіи. № 1350. 2

Die Baltische Domainen-Verwaltung macht hierdurch bekannt, daß zur Verpachtung des an der Kurkundschen Poststation des Pernauschen Kreises belegenen Obrockstückes Soba Pet-Migra Meggi, auf 12 Jahre, gerechnet vom 23. April 1885 bis dahin 1897, am 18. März 1885 in der Kurkundschen Gemeinde-Verwaltung ein entscheidender Torg abgehalten werden wird.

Die näheren Arrende-Bedingungen können in der Domainen-Verwaltung, beim 1. Pernauschen Forstmeister und in der Kurkundschen Gemeinde-Verwaltung eingesehen werden. Nr. 1350. 2

Von dem Rigaschen Vogteigerichte ist auf den Antrag des Rigaschen Hypothekenvereins der öffentliche Verkauf des dem M. Michelsohn und S. Friedmann gehörigen, im 2. Quartier des 2. Stadttheils, sub Pol.-Nr. 128|134 im Bezirke 1 sub Nr. 782 an der Karls- und Schmiedestraße belegenen und dem Rigaschen Hypothekenvereine verpfändeten Immobils nachgegeben und der abermalige Versteigerungstermin auf den 16. April 1885 anberaumt worden.

In Folge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter gemäß § 88 der Statuten des Hypothekenvereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten der Meistbotstellung, des Zuschlages und der Erwerbung überhaupt zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an die obengenannten Michelsohn u. Friedmann, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine unter Beibringung gehöriger Belege bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, Vogteigericht, den 29. Januar 1885. Nr. 230. 2

Von dem Rigaer Vogteigerichte wird mit Bezugnahme auf die diesseitige Publication vom 19. Januar c. Nr. 165 hierdurch bekannt gemacht, daß die Verkaufstellung des der Wittwe Ottilie Koncewitsch gehörigen, im 1. Stadttheile, 1. Quartier sub Pol.-Nr. 86 am Schloßplatze belegenen Immobils nicht stattfinden wird.

Riga-Rathhaus, den 31. Januar 1885. Nr. 253. 1

Von dem Rigaer Vogteigerichte wird hiermit bekannt gemacht, daß die mittels der Publication dieses Gerichts vom 24. Januar c. Nr. 197 auf den 8. August d. J. anberaumte Versteigerung des dem Louis Rosenberg gehörigen Immobils nicht stattfinden wird.

Riga-Rathhaus, den 6. Februar 1885. Nr. 270. 3

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Wassily M. Kanajew der öffentliche Verkauf des dem Wulff Taubien gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 618, bzw. im 2. Quartier des 2. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 120, an der Dünauferstraße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 25. Juli 1885 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Wulff Taubien, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden, und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 196. 1

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 22. Jan. 1885.

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem verabschiedeten Soldaten Abraham Scheumann gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 627, bezw. im 2. Quartier des 2. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 128, an der Dünauferstraße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 1. August 1885 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Abraham Scheumann, bezw. an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege bei diesem Gericht anzumelden, und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 249. 3

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 29. Jan. 1885.

Рижскою главною складочною таможнею вызываются желающіе принять на себя съ подряда, съ представленіемъ надлежащихъ залоговъ, производство работъ по исправленію, починкѣ и окраскѣ 15 таможенныхъ гребныхъ судовъ, одного парохода и одной образцовой лодки пограничной стражи, находящихся въ Больдераа, а также поставку необходимыхъ для гребныхъ судовъ принадлежностей, какъ то: веселъ, багровъ, уключенъ, втулокъ, веревочныхъ принадлежностей и исправленіе парусовъ.

При этомъ объявляется:

1) Что на производство вышеупомянутыхъ исправленій и поставку необходимыхъ принадлежностей исчислено 829 руб.

2) Что таковой ремонтъ и поставка принадлежностей должны быть окончены къ открытію навигаціи текущаго года и не позже 1. Апрѣля с. г.

3) Что лицо, принявшее на себя эти работы, обязано въ теченіи навигаціи сего года содержать въ исправности вышеупомянутыя гребныя суда.

4) Что публичные торги, на производство работъ этихъ, будутъ происходить въ присутствіи Рижской таможни 14. Февраля с. г., съ узаконенною чрезъ три дня послѣ оныхъ переторжкою, и

5) Что желающіе принять на себя вышеупомянутыя работы, могутъ узнать подробности по этому дѣлу въ конторѣ корабельнаго смотрителя Рижской таможни въ Больдераа.

№ 936. 1

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat wird hierdurch bekannt gemacht, daß das allhier im 3. Stadttheil sub Nr. 529 an der Marien- und der Petristraße belegene, dem Jaan Krieps gehörige hölzerne Wohnhaus sammt allen Appertinentien auf den Antrag Eines Löblichen Dörptschen Vogteigerichts öffentlich verkauft werden soll.

Es werden demnach Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, sich zu dem deshalb auf den 2. April 1885 anberaumten ersten, sowie dem alsdann zu bestimmenden zweiten Ausbottermine, Vormittags um 12 Uhr, in Eines Edlen Rathes Sitzungszimmer einzufinden, ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren und sodann wegen des Zuschlags weitere Verfügung abzuwarten.

Dorpat-Rathhaus, am 9. Januar 1885. Nr. 34. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. bringt das Riga-Wolmarsche Kreisgericht auf Instanz des Zögenhofschen Gemeindegerichts in Concurssachen des dasigen Grundbesitzers Jahn Swaigsne hiemit zur allgemeinen Wissenschaft, daß das im Rigaschen Kreise und Cremonschen Kirchspiele belegene 19 Thlr. 77 Groschen große von dem benannten Jahn Swaigsne ohne Hilfe des Creditsystems für den Preis von 3280 Rbl. S. erkaufte und ihm gehörige Zögenhofsche Awoth-Gesinde sammt Appertinentien, jedoch mit Ausschluß des eisernen Inventarii zum öffentlichen und meistbietlichen Ausbot gestellt werden soll und zwar dergestalt, daß das genannte Gesinde Awoth sammt Appertinentien im Locale dieses Kreisgerichts am 14. und 15. März a c. und falls auf einen Peretorg angetragen werden sollte, am 16. März c. 12 Uhr Mittags meistbietlich versteigert werden soll. Die Bedingungen für diesen Ausbot sind allhier in Canzellaria zu ersehen.

Wolmar, den 25. Januar 1885. Nr. 84. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. bringt das Riga-Wolmarsche Kreisgericht auf Instanz des Ballodschen Gemeindegerichts in Executionssachen wider den dasigen Grundbesitzer Simon Strauje hiermit zur allgemeinen Wissenschaft, daß das im Wolmarschen Kreise und Burtneckschen Kirchspiele belegene 35 Thlr. 40 Gr. große von dem benannten Simon Strauje mit Hilfe des Creditsystems für den Preis von 7500 Rbl. S. erkaufte und ihm gehörige Ballodsche Masche Gesinde sammt Appertinentien, jedoch mit Ausschluß des eisernen Inventarii, zum öffentlichen und meistbietlichen Ausbot gestellt werden soll und zwar dergestalt, daß das genannte Gesinde Masche sammt Appertinentien im Locale dieses Kreisgerichts am 14. und 15. März a. c. und falls auf einen Peretorg angetragen werden sollte am 16. März a c. 12 Uhr Mittags meistbietlich versteigert werden soll.

Die Bedingungen für diesen Ausbot sind allhier in Canzellaria zu ersehen.

Wolmar, den 25. Januar 1885. Nr. 85. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. bringt das Riga-Wolmarsche Kreisgericht auf Instanz des Schloß Sunzelschen Gemeindegerichts in Concurssachen des dasigen Grundbesitzers Otte Andersohn hiermit zur allgemeinen Wissenschaft, daß das im Rigaschen Kreise u. Sunzelschen Kirchspiele belegene 47 Thlr. 69 Gr. große, von dem Otte Andersohn mit Hilfe des Creditsystems für den Preis von 9600 Rbl. S. erkaufte und ihm gehörige Schloß Sunzelsche Kampen-Gesinde sammt Appertinentien, jedoch mit Ausschluß des eisernen Inventarii, zum öffentlichen und meistbietlichen Ausbot gestellt werden soll und zwar dergestalt, daß das genannte Gesinde Kampen sammt Appertinentien im Locale dieses Kreisgerichts am 14. und 15. März a. c. und falls auf einen Peretorg angetragen werden sollte am 16. März c., 12 Uhr Mittags, meistbietlich versteigert werden soll.

Die Bedingungen für diesen Ausbot sind allhier in Canzellaria zu ersehen.

Wolmar, den 25. Januar 1885. Nr. 86. 3

Von Einem Kaiserlichen Pernau-Fellinschen Kreisgerichte wird hierdurch bekannt gemacht, daß auf die desfallsige Unterlegung des Schloß Fellinschen Gemeindegerichts das im Fellinschen Kreise und Fellinschen Kirchspiele unter dem Gute Schloß Fellin belegene, 29 Thlr. 74 Gr. oder 256 Lofst, 9 Kap. große, mit einer Pfandbriefsschuld von 2200 Rbl. S. belastete Grundstück Nerska Nr. 9 sammt Appertinentien, am 5. März 1885 und am 6. März 1885 zu gewöhnlicher Sitzungszeit dieser Behörde, unter nachstehenden Bedingungen, zum öffentlichen Ausbot hierselbst gestellt werden soll:

1) daß der Meistbieter sogleich nach erhaltenem Zuschlage 500 Rbl. S. von der Meistbotssumme, den Rest, mit Ausnahme des Pfandbriefsdarlehns, nebst Weilrenten à 5 pCt. aber binnen drei Wochen vom Tage des qu. Zuschlages gerechnet bei diesem Kreisgerichte und gleichzeitig die Kosten der Meistbotstellung, des Zuschlages sowie Erwerbes überhaupt in der Kanzlei dieser Behörde zu liquidiren habe;

2) daß der Meistbieter das Grundstück Nerska Nr. 9 sammt Appertinentien in dem zur Zeit des Meistbots befindlichen Zustande, nach erhaltenem Zuschlage, sofort zu empfangen habe, ohne irgend eine Schadloshaltung aus der Meistbotssumme verlangen zu dürfen;

3) daß der Meistbieter verpflichtet sein soll, nicht nur das vorgeschriebene Reversal darüber, daß die Rechte und Ansprüche der livländischen adeligen Güter-Credit-Societät an dieses Grundstück nebst Zubehörungen rücksichtlich der auf demselben ruhenden Pfandbriefsschuld auch fortan unalterirt verbleiben, unweigerlich zu unterzeichnen, sondern auch den betreffenden Adjudicationsabscheid corroboriren und sich das Grundstück qu. förmlich zuschreiben zu lassen;

4) daß im Falle der unterlassenen Erfüllung einer der vorstehenden Bedingungen, das bezeichnete Grundstück sofort und ohne Weiteres für Rechnung und Gefahr des resp. Meistbieters auf's Neue zum öffentlichen Ausbot gestellt und versteigert werden wird.

Das zu dem Grundstücke gerechnete Inventar wird durch das Schloß-Fellinsche Gemeindegericht am 9. März a c. Vormittags an Ort und Stelle meistbietlich versteigert werden und ist genanntes Gemeindegericht auch diesseits angewiesen worden, das qu. Grundstück den etwaigen Kaufliebhabern zu zeigen.

Publicatum, Fellin-Kreisgericht, den 21. Januar 1885. Nr. 58. 1

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Платоновичъ, жительствующій Петербургской части, 3. участка, по большой Дворянской улицѣ, домъ № 26, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи потомственнаго почетнаго гражданина Петра Петровича Шорохова, въ суммѣ 2000 руб. съ проц. съ 6. Сентября 1883 г. и судебныхъ издержекъ 145 руб. 28 коп. будетъ производиться Апрѣля 27. дня 1885 года съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 5. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго вдовѣ коллежскаго ассесора Степанидѣ Ивановнѣ Пономаревой заключающагося въ пустопорожнемъ участкѣ земли въ количествѣ $1356\frac{1}{3}$ кв. саж., состоящимъ въ С.-Петербургѣ, Петербургской части, 3. участка, по большой Ружейной улицѣ подъ № 19, по малой Монетной улицѣ № 7, по Инженерному переулку № 6 и Пѣвческому переулку № 12, по табелямъ 1846 г. 1027, а 1874 г. 1074. Имѣніе это заложено С.-Петербургскому городскому кредитному обществу въ суммѣ 4200 руб. и взыскателю Шорохову въ суммѣ 1000 р. и будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 1000 руб. № 176. 1

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Платоновичъ, жительствующій Петербургской части, 3. участка, по большой Дворянской улицѣ, домъ № 26, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи потомственнаго почетнаго гражданина Петра Петровича Шорохова, въ суммѣ 2000 руб. съ проц. съ 6. Сентября 1883 г. и судебныхъ издержекъ 145 руб. 28 коп. будетъ производиться Апрѣля 27. дня 1885 года съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 4. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго вдовѣ коллежскаго ассесора Степанидѣ Ивановнѣ Пономаревой заключающагося въ деревянномъ двухъ-этажномъ домѣ и одно-этажномъ деревянномъ на каменномъ фундаментѣ флигелѣ съ пристройками и землею въ количествѣ $801\frac{1}{2}$ кв. саж., состоящимъ въ С.-Петербургѣ, Петербургской части, 3. участка, по Глухому переулку, малой и большой Монетной улицамъ подъ №№ по табели 1846 г. 1027, а 1874 г. 1097 и полицейскимъ № 11. Имѣніе это заложено С.-Петербургскому городскому кредитному обществу въ суммѣ 3200 руб. и взыскателю Шорохову въ суммѣ 1000 руб. и будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 1000 рублей. № 238. 1

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Юновичъ, жительствующій Московской части, 3. участка, по Николаевской улицѣ, домъ № 74, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи отставнаго полковника Ивана Михайловича Θедорова, будетъ производиться Мая 4. дня 1885 года съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 6. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго крестьянкѣ Матренѣ Ивановнѣ Ковылиной, заключающагося въ каменномъ четырехъэтажномъ домѣ съ землею въ количествѣ до 345 кв. саж., состоящаго въ С.-Петербургѣ, Московской части, 3 уч., по Звенигородской улицѣ, подъ № 26. Имѣніе заложено въ С.-Петербургскомъ городскомъ кредитномъ обществѣ въ 38,620 руб. 88 к. и у истца Θедорова въ 35,000 руб. съ проц. съ 12. Октября 1883 года и будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 39,000 руб. № 144. 2

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Массальскій, жительствующій Литейной части, 3. участка, по Спасской улицѣ, домъ № 8, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи Новоладожскаго городскаго общественнаго банка, по исполнительному листу С.-Петербургскаго окружнаго суда отъ 3. Апрѣля 1884 года за № 998 будетъ производиться Мая 8. дня 1885 года съ 10 часовъ утра въ залѣ засѣданій при 5. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго Новоладожскому купцу Ивану Ивановичу Соколову заключающагося въ каменномъ двухъ-этажномъ домѣ съ постройками, возведенными на землѣ вѣдомства путей сообщенія, отдѣленной въ количествѣ 675 кв. саж., состоящаго въ С.-Петербургской губерніи, въ городѣ Новой Ладогѣ, по каналу Императора Петра I., на углу Александро-Невскаго переулка. Имѣніе это заложено Соколовой въ суммѣ 4000 руб. и будетъ продаваться въ полномъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 5000 рублей. № 126. 2

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Массальскій, жительствующій Литейной части, 3. участка, по Спасской улицѣ, домъ № 8, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи Новоладожскаго городскаго общественнаго банка, по исполнительному листу С.-Петербургскаго окружнага суда отъ 3. Апрѣля 1884 года за № 999, будетъ производиться Мая 8. дня 1885 года съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 5. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго Новоладожскому 2. гильдіи купцу Ивану Григорьевичу Федорову заключающагося въ каменномъ двухъэтажномъ домѣ съ пристройками и землею въ количествѣ 327 саж. и 1 арш. состоящаго въ С.-Петербургской губерніи, въ городѣ Новой Ладогѣ, на углу городской площади и Набережной рѣки Волхова. Имѣніе это заложено у купца Карла Ивановича Ланге въ суммѣ 13,000 р. и будетъ продаваться въ полномъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 10,000 руб. № 113. 2

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Массальскій, жительствующій Литейной части, 3. участка, по Спасской улицѣ, домъ № 8, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи Новоладожскаго городскаго общественнаго банка, по исполнительному листу С.-Петербургскаго окружнаго суда отъ 3. Апрѣля 1884 года за № 998 будетъ производиться Мая 8. дня 1885 года съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 5. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго Новоладожскому купцу Ивану Ивановичу Соколову, заключающагося въ каменномъ двухъ-этажномъ домѣ съ постройками, возведенными на землѣ вѣдомства путей сообщенія, отдѣленной въ количествѣ 675 кв. саж., состоящаго въ С.-Петербургской губерніи, въ городѣ Новой Ладогѣ, по каналу Императора Петра I., на углу Александро-Невскаго переулка. Имѣніе это заложено Соколовой въ суммѣ 4000 руб. и будетъ продаваться въ полномъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 5000 рублей. № 127. 3

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Солуянъ, жительствующій Литейной части, 2. участка, по Невскому проспекту, въ домѣ № 108, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи опекуна надъ имуществомъ умершей вдовы дѣйствительнаго статскаго совѣтника Екатерины Васильевны Алябьевой, присяжнаго повѣреннаго Ливена, слѣдующихъ въ составъ имущества умершей Алябьевой процентовъ по закладной 3840 руб. съ проц. съ 14. Января 1883 г. и 960 руб. съ проц. съ 12. Марта того-же года по день платежа, будетъ производиться Мая 8. дня 1885 года съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 5. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго женѣ дѣйствительнаго статскаго совѣтника Каролинѣ Карловнѣ Шмидтъ, заключающагося въ усадебной, огородной, полевой, сѣнокосной, съ дровянымъ и строевымъ лѣсомъ, земли около 1740 дес. съ разными постройками, состоящаго С.-Петербургской губерніи, Гдовскаго уѣзда, 2. стана, Юдинской волости, при мызѣ Покровское, (Скворецъ тожъ). Имѣніе это вмѣстѣ съ 2 пустошами при деревняхъ Высокое, Дубекъ и Голубекъ въ количествѣ около 900 дес. составляя одно цѣлое и раздѣльное, заложено въ суммѣ 16,000 руб. съ проц. съ 13. Февраля 1878 года, и будетъ продаваться въ главной части, т. с. за исключеніемъ двухъ пустошей при дер. Высокое, Дубекъ и Голубекъ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 17,825 руб. № 10. 3

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Юновичъ, жительствующій Московской части, 3. участка, по Николаевской улицѣ, домъ № 74, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи купца Ивана Васильевича Васильева, будетъ производиться Мая 8. дня 1885 г. съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 5. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго женѣ инженеръ-технолога Людмилѣ Андреевнѣ Пономаревой, заключающагося въ $3408\frac{1}{2}$ кв. саж. земли съ деревянными постройками состоящаго въ С.-Петербургской губерніи, Петергофскаго уѣзда, въ 1. станѣ, по Петербургской улицѣ и нижне Петергофскому шоссе подъ № 12. Имѣніе заложено у истца Васильева въ суммѣ 14,000 р. съ проц. съ 21. Сентября 1884 г. и будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 16,000 руб. № 133. 3

Витебское Губернское Правленіе, согласно журнальному постановленію своему, 20. Декабря 1884 года состоявшемуся, объявлетъ, что на пополненіе числящихся на помѣщикѣ Рѣжицкаго уѣзда Доминикѣ Осиповѣ Кибортѣ взысканій, а именно: недоимки поземельныхъ сборовъ 1571 руб. 25 к., штрафъ по исполнительному листу мироваго судьи 1. уч. Рѣжицкаго округа за порчу воды 20 руб. и за написаніе описи на простой бумагѣ, гербоваго сбора 2 р. 40 к., а всего 1595 руб. 55 к., въ присутствіи Губернскаго Правленія 29. Апрѣля 1885 г. будетъ производиться торгъ, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, на продажу принадлежащаго ему, Киборту, имѣнія въ Рѣжицкомъ уѣздѣ Старомысль (заложено въ Виленскомъ земельномъ банкѣ, въ 19,000 руб.) съ фольварками Купнишп, Бликъ Страбульишки, Чаты, Орлинъ и Янова, въ каковомъ имѣніи числится земли 993 дес. и имѣніе это оцѣнено въ 7944 р. Желающіе участвовать въ торгахъ приглашаются на вышеозначенное число въ Губернское Правленіе гдѣ могутъ разсматривать опись и всѣ бумаги, до сей продажи относящіяся. № 613. 2

За Лифл. Вице-Губернатора:
старшій совѣтникъ:
М. Цвингманъ.

Секретарь: П. Давиденковъ.

Неоффиціальная Часть. Nichtofficieller Theil.

Von der **Pleskauer Commerzbank,** Pernauer Filiale, werden alle Diejenigen, welche wider die Mortification folgender, von dieser Bank ausgestellten

Bankscheine

Lit. A Nr. 159, groß 100 Rbl., d. d. 28. April 1878, lautend auf den Namen Ado Lensomit,

Lit. A Nr. 271, groß 100 Rbl., d. d. 14. Mai 1879, lautend auf den Namen A. Lensomit,

Lit. A Nr. 354, groß 100 Rbl., d. d. 18. Januar 1880, lautend auf den Namen A. Lensomit,

Lit. A Nr. 619, groß 100 Rbl., d. d. 14. September 1881, lautend auf den Namen Ado Lensomit,

die hierselbst als **gestohlen** angemeldet worden, Einwendungen irgend welcher Art zu erheben beabsichtigen, hierdurch aufgefordert, diese ihre Protestationen binnen sechs Monaten a dato, d. i. bis zum 8. August 1885, bei dieser Filiale zu verlautbaren, bei der Verwarnung, daß nach Ablauf dieser Frist Niemand weiter gehört, die bezeichneten Bankscheine aber für mortificirt erachtet und in deren Stelle neue ausgestellt werden sollen.

Pernau, den 8. Februar 1885.

Nachstehende örtliche Legitimationen sind von den Eigenthümern als verloren aufgegeben und werden daher die etwaigen Finder derselben hierdurch aufgefordert, diese Legitimationen ungesäumt bei der Rigaschen Steuerverwaltung, resp. bei dem Rigaschen Passbüreau abzuliefern.

Die von der Rigaschen Steuerverwaltung dem Rigaschen Bürgerokladisten Johann Andreas Groening am 10. August 1879 ertheilte, bis zum 31. December 1879 giltige Legitimation.

Das Paßbüreaubillet des zum Gute Palmhof verzeichneten Karl Ausing, d. d. 13. Februar 1884 Nr. 798.

Редакторъ **А. Клингенбергъ.**

Печатано въ Лифляндской Губернской Типографіи в Ригѣ (въ замкѣ).